DIARIO DE MANILA

FUNDADO EN 1848

AÑO XXXVII

MARTES 2 DE JUNIO DE 1885

NUM 124

EDITORIAL

HAY QUE REMEDIARLO.

Segun ya tenemos expuesto en varias ocasiones, uno de los problemas que más urge resolver a la Administración pública de este país, es el de la organización que deben tener los recursos metálicos que se destinan a sufragar las atenciones que llevan consigo el fomento de las obras públicas, en su iniciativa, ejecución y conservación.

Como es sabido, por obras de esa clase, se entienden todas aquellas que sean de utilidad común, ya deban sufragarse fondos del Estado, ora provinciales, bien municipales.

Cuál fuese la situación de esos recursos segun sus respectivos presupuestos, ya la hemos demostrado en la serie de artículos que vieron la luz en el Diario, desde el 21 de febrero al 6 de marzo últimos, bajo el título de *Trascendental interés*, y motivados, segun recordarán los lectores, por el examen que hacíamos, de las instrucciones dadas al nuevo inspector general de las obras públicas de estas islas, por la Dirección de Administración y Fomento del ministerio de Ultramar.

Demostrado, nos parece, ha quedado allí, que ninguno de los presupuestos mencionados, segun la situación que manifestaban los mismos, se hallaba en situación de poder hacer frente, en la proporción debida, a las atenciones que traía consigo el fomento de las obras públicas, y esa opinión la condensábamos, en el editorial del 6 de marzo, de esta manera:

«Nos parece que resulta de toda evidencia, por la tarea de examen que efectuamos de los elementos que constituyen el presupuesto general de ingresos de estas islas, y el minucioso detalle que también hemos hecho de las obligaciones a que atiende el presupuesto de gastos, el que hoy por hoy, no puede la Administración realizar obras de fomento que produzcan un cambio favorable en la riqueza de este país, en lo que hace a las producciones agrícolas y al movimiento mercantil, elementos ambos, que dependen para eso, de la existencia efectiva de buenas y regulares vías de comunicación terrestre, de adecuados canales de riego y navegación, de limpios y seguros puertos de mar, y de una completa seguridad interior y exterior, con respecto al orden público,» por todo lo que añadimos al terminar ese artículo, lo siguiente:

«Es necesario, pues, mirar en serio esa situación y buscar con resolución inquebrantable, los recursos precisos a remediarla; pero como el país no se halla en disposición de que se aumenten en mucho los impuestos, el camino que mejor conduciría a ese objeto con seguro paso y resultados efectivos, será el de realizar economías, cuantas más se pueda, en los gastos públicos, que segun nuestro parecer, algunas pueden hacerse sin menoscabo de los servicios administrativos. Fuera de ahí, lentamente, si acaso, se irá desarrollando nuestra riqueza, y permaneceremos muchos años todavía, en el atraso en que hoy

vivimos, sin que penetren entre nosotros los adelantos de la moderna civilización.»

Indudablemente, el problema de que hoy volvemos a ocuparnos puede asegurarse que entraña una constante atención, y que es de todos los momentos, por lo que, nada nuevo es fácil añadirle en las discusiones que sobre él se produzcan.

Es ya, en verdad, un problema harto sabido y trillado; y si a la Administración toca el resolverlo, ya que las costumbres, mas que los principios de la ciencia, lo han puesto en sus manos, por atribuirle el deber de dejar atendidos en todas sus partes, los servicios que se refieren a las vías de comunicación, fuerza es tener que reconocer, que no de otra manera podrá aquella atenderlas debidamente, que sacando los recursos metálicos, de la riqueza del país, fijándole entre la masa de los impuestos, una proporcional, segun la importancia que revistan las obras públicas que haya que realizar.

En la masa, pues, de los consumos públicos, que tal carácter se atribuye en el orden económico, a las cifras que presentan los presupuestos de Gastos del Estado, a los provinciales y municipales, indispensable es tengan razon los créditos autorizados por la ley, para las obras públicas que reclame el país; mas ¿puede eso operarse de un modo natural, en los que hoy rigen aprobados en estas islas? Ya lo hemos dicho; tan solo podrá eso operarse, en la actualidad, en una muy pequeña parte, si acaso, que desde luego no alcanzaria para el objeto, por que lo que se necesita es mucho, muchísimo, dado las exigencias que el asunto reviste, en casi todas las provincias del Archipiélago.

¿Qué hacer, pues? Es indispensable realizar economías de alguna consideración, en la distribución de los servicios públicos, y eso, nos parece, que solo podrá efectuarse en el presupuesto referente a las obligaciones del Estado, pues las que rezaan los provinciales y municipales, lejos de poder disminuirlos, reclaman ser aumentadas en mucha parte desde luego, y segun nuestra manera de apreciar esa cuestión.

De ninguna manera, puede prescindirse, ó mejor dicho, debe de estudiarse y pesar debidamente para la resolución del problema que debatimos, el que en nuestros actuales tiempos, el carácter de los consumos públicos, es el de una carga impuesta por los progresos de la civilización, y que si con tino y la más rigida parsimonia está obligado el legislador, a determinar las obligaciones a que debe atenderse con preferencia, no es menor el deber que para eso tiene, de establecer sobre una base evidente, la escala proporcional de los servicios que deben satisfacerse, con los sacrificios que se exigen a la fortuna de los contribuyentes, por que ella no puede menos de ser consultada en sus medios de posibilidad y situación presente.

Continuaremos la tarea sucesivamente.

EXTERIOR

CONVENIO ENTRE FRANCIA Y LA ASOCIACION INTERNACIONAL AFRICANA.

En la Cámara de diputados de Bélgica ha sido distribuido el siguiente texto del convenio celebrado entre Francia y la Asociación Internacional Africana:

«Artículo 1.º La Asociación Internacional del Congo declara hacer extensivas a la Francia las ventajas concedidas a los Estados Unidos de América, al imperio de Alemania, a Italia, a Austria Hungría, a los Países Bajos y a España en virtud de los convenios arreglados con las diferentes potencias respectivamente, el 22 de abril, 8 de noviembre, 16, 19, 24, 29 de diciembre de 1884 y 7 de enero de 1885, cuyos textos van adjuntos al presente convenio.

Art. 2.º Se compromete la Asociación a no conceder ventajas de ninguna clase a los súbditos de cualquier nación, sin que sean inmediatamente extendidas a los ciudadanos franceses.

Art. 3.º El gobierno de la República francesa y la Asociación, adoptan por fronteras entre sus posesiones:

El río Cholango desde el Océano hasta su origen setentrional;

La cresta de donde parten las aguas del Niari-Niullon y del Congo, hasta más allá del meridiano de Manyanga;

Una línea que se determinará y que, siguiendo en lo posible una división de terreno, vaya a parar entre la estación de Manyanga y la catarata de Ntomb Matalva, en un punto situado en la parte navegable del río;

El Congo hasta Stanley-Pool;

El Congo, hasta un punto que se determinará en la parte superior del río Licoma-Nkundje;

Una línea que se determinará desde este punto hasta el grado 17 de longitud Este de Greenwich, siguiendo en lo que sea posible la línea de división de la Cuenca Licoma-Nkundje, que forma parte de las posesiones francesas;

El grado 17 de longitud Este de Greenwich.

Art. 4.º Una comisión compuesta de representantes de las partes que contratan, y en número igual de personas, se encargará de hacer sobre el terreno el trazado de la frontera, conforme a las precedentes estipulaciones.

En caso de desavenencia, el arreglo será resuelto por los delegados que nombrará la comisión Internacional del Congo.

Art. 5.º Con reserva de los arreglos a intervenir entre la Asociación Internacional del Congo y Portugal, por los territorios situados al Sur de Chivongo, el gobierno de la República francesa está dispuesto a reconocer la neutralidad de las posesiones de la Asociación Internacional, comprendidas en las fronteras indicadas en el mapa que va adjunto, con el bien entendido de discutir y arreglar las condiciones de esta neutralidad con las otras potencias, representadas en la Conferencia de Berlín.

Art. 6.º El gobierno de la República francesa reconoce la bandera de la Asociación Internacional Africana (bandera azul con estrellas de oro en el centro), como bandera de un gobierno amigo.

En fe de todo esto, los plenipotenciarios respectivos firman el presente convenio y estapan sus sellos.

Paris, 5 de febrero de 1885.—Julio Ferry.—Conde Paul de Borchgrave d'Altona.»

LA REGION NEGRA EN INGLATERRA.

La region negra se extiende desde los límites de Warwickshire hasta los de Cheshire en Inglaterra. La línea del camino de hierro de Liverpool a Londres, que empieza y termina con paisajes verdaderamente ingleses en su forma más encantadora, pasa por la region negra. Al principio se vislumbra el antiguo Chester con sus viejas y severas murallas y la torre de su catedral, pintada de un rojo oscuro, sobre los anchos recodos del Dico. Luego vienen las laderas herbosas y los sombríos prados de la frontera de Gales, y las casas de la región Shrewsbury en las alturas que coronan el tortuoso río en cuyas orillas hace cerca de cinco siglos Falstaff se chancaba y murió Hotspar. Pero tan pronto como el viajero empieza a acercarse a la frontera fatal, desaparecen por completo toda la belleza, frescura y esplendor del paisaje, así como las cañas y la yerba que el Jordán arrastra al mar Muerto, se retuercen y perecen desde el momento en que tocan la mortífera superficie del lago. Ni aún los rayos del sol alcanzan a atravesar el velo de humo, que es el estandarte levantado por el rey Hieno sobre su propia capital. Las 15 millas entre Wolvenhampton y Birmingham forman una inmensa, ennegrecida y repugnante población. Desde el principio hasta el fin no se libra la vista del inmenso laberinto de ladrillos ennegrecidos.

Las únicas horas en que se puede contemplar con cierto grado esta triste region, son las de la noche. Entonces el cielo aparece iluminado por el fuego de innumerables fraguas, destacándose entre los rojos resplandores, las elevadas chimeneas de las fundiciones negras y disformes, los charcos de agua estancada que parecen cambiados en lagos de sangre, y las figuras extrañas que pasan y vuelven a pasar, y que vistas a la claridad de un resplandor verdaderamente infernal, parecen fantásticas.

Durante el día, el sombrío paisaje se presenta en toda su salvaje deformidad. Elevados y feos edificios sucios y negros, polvo y cenizas que cubren la tierra y llenan el aire; verdes y viscosos fosos, corrompiéndose bajo las destruidas ventanas de medio derruidos cobertizos; repugnantes grietas en el suelo en todas direcciones; gruas y tablados en medio de montañas de escombros; y por donde quiera, hasta donde puede extenderse la mirada, humo arriba y ceniza abajo.

Esta sombría region está poblada por hombres que armonizan con ella. Los mineros de carbon de piedra de Durhan y Wigan forman una raza tan distinta como los fundidores y fabricantes de clavos y herramientas de Birmingham. Tienen sus usos, costumbres, leyes, supersticiones, conformación física y fisonomía especiales, y aun su lenguaje particular, áspero y enérgico, que apenas entendería un chico de Londres, como ellos llaman a todos los forasteros, aunque sean ingleses.

Cuando Benjamin Disraeli describió hace algunos años la vida ordinaria de esta clase de gentes en su novela *Sibila*, muchos de sus lectores consideraron que esta horrible descripción era fantástica. En realidad apenas se puede andar algunos pasos entre los hornos de Staffordshire sin tropezar con el mozo de repugnante cabeza y repulsivo rostro «que no tiene nombre que sepa» ó sin que encontremos a la deforme muchacha que ha asistido a la escuela dominical, y sabe todo lo conveniente a «nuestro Señor y Salvador Poncio Pilatos.» (1)

En esta region hay mujeres que trabajan diez y seis horas en la fragua. En el horrendo y reducido cuarto de la forja, padres ó hijos pasan el día entero sin dejar el trabajo más que para comer su miserable ración llena de polvo negro.

El único sitio donde pueden jugar los niños es sobre el cisco del carbon. El domingo por la mañana, cuando no hay nada que hacer en la fragua, la madre los baña y enjabona muy bien, y para lavarles la ropa los pone en la cama para que esperen en ella a que el lunes por la mañana estén limpios los vestidos. Estas mujeres, mientras pueden beber una taza de té y tienen un poco de tabaco, viven sin cuidados. Cuando el tabaco les falta, ponen a secar las hojas de su ración de té, y las

fuman. La mujer de un mecánico decía a un clérigo que le reprendía porque no iba a la iglesia: «No me riña Vd. Si no voy a la iglesia, es porque no puedo. ¿Sabe Vd. en qué empleo el domingo? En lavar a mi marido, que es blanco, y al final de la semana se queda negro.»

Y sin embargo, en la mente de cada uno de estos operarios, abrumados por el trabajo en la region negra, bulle la idea confusa de que en otras partes hay grandes campos y aguas puras, cielo claro, aire no emponzoñado con el hollín y las limaduras de hierro, hombres bien alimentados y niños felices.

OFICIAL

PARTE MILITAR.

Servicio de la plaza para el día 2 de Junio 1885. Parada, los cuerpos de la guarnición.—Jefe de día, el comandante don José Díez Varela. De imaginaria, el comandante don Juan Ferrá y Poll. Vigilancia, visita de Hospital, provisiones, paseo de los enfermos.—Música en la Luteca, Artillería. De órden del Excmo. sr. General Gobernador Militar, El coronel teniente coronel, Sargento mayor interino, José Prego.

SECCION RELIGIOSA.

MARTES.—Stos. Erasmo ob. Marcelino, presb. mártires Eugenio, papa Juan y Nicolás, cf.—Stas. Blandina, Emilia y Albina mártires.

MIÉRCOLES.—Stos. Pergentino y Laurentino, hmos. mrs.; Cecilio y Davino cfs.—Stas. Clotilde, reina, Paula v. y m. y Oliva, virgen.

CULTO RELIGIOSO.

Los PP. de la Compañía de Jesús comenzarán en su capilla el jueves cuatro del actual la novena del Sagrado Corazon de Jesús. Todos los días a las seis de la mañana se expondrá el Santísimo Sacramento y se dirá una misa durante la cual se hará la novena.

El viernes 12 fiesta del Sagrado Corazon de Jesús habrá comunión general a las seis de la mañana y las ocho de la misma misa solemne a toda orquesta. Durante todo el día estará el Señor de manifiesto. Por la tarde a las seis se dará principio a la trisagio cantado, seguirán los ejercicios de la novena, luego el sermón acabando con la bendición solemne y reserva del Santísimo.

VARIEDADES

HISTORIA DE MI VECINO (A).

El hombre ha creado la palabra *vecino* para encubrir con ella el resultado de su ignorancia, de sus debilidades y de sus pasiones. Excepto algunos accidentes fortuitos, que están fuera del alcance de la prevision humana, la mayor parte de las desgracias que nos suceden, provienen de nuestra falta de tino.

Ejemplo de esta verdad es un pobre hombre que vive cerca de mi casa, y cuya historia aún cuando nada tiene que pueda haceros reír, me parece conveniente referiros. Ella prueba que el misero mortal, demasiado ciego para conocer lo mismo que le rodea, tiene, sin embargo, la presunción de penetrar en lo que está fuera de su dominio, y que, cuando tiene que escoger, se decide generalmente por lo peor ó por lo más distante. Si así no fuese, y el hombre se limitase a mirar y comprender solo lo que está en la esfera de su inteligencia, ¡cuántos disgustos no se evitarían las familias y cuantas catástrofes la sociedad!

Llamase mi vecino don Pedro de Zuñiga, y es hijo único de un escribano de cámara, enriquecido por medios que no es esta la ocasión oportuna de enumerar. Hasta la edad de veinte años, mi héroe vivió recogido en su casa como una monja, resguardado

(A) La «Historia de mi vecino» pertenece a las mocedades del autor de los «Críticos del combate», quien, después de tantos años, piensa recoger estos trabajos en dos ó más volúmenes, no por voluntad propia, sino por instigación y ruego de sus amigos.

— 324 —

—¡Me asustais! Explicaos pronto. —Es preciso que desde hoy mismo no vuelva a poner los pies en esta casa la protegida de María; en una palabra, esa tal Simona.

—¿Por qué?—preguntó Valentina estupefacta.

—Porque Simona es emisaria del conde Ivan Smoiloff, amigo de Alberto de Gibray, y temo un complot dirigido contra mí.

—Simona emisaria del conde Ivan y Alberto de Gibray!—exclamó horrorizada la señora Bressolles.

—Sí.

—¿Pero estais seguro?

—Completamente seguro. Tengo pruebas de ello; pero no es esto todo.

—¿Pues qué más hay, Dios mío?

—En un momento dado puede producir una catástrofe en esta casa la presencia de Simona... Además que siempre será un continuo peligro para vos.

El estupor de Valentina era inmenso.

—¡Un continuo peligro!—repitió.

—Sí.

—¿Cuál?

—¿Sabéis quién es Simona?

—Una hija abandonada... una huérfana...

¿A mí qué me importa? ¿Por qué me lo preguntáis?

—Porque Simona es hija de Pablo de Gibray y de la que se llamaba en otro tiempo Valentina Dharville. ¿Comprendéis ahora?

La señora Bressolles se puso livida.

—¡Mi hija!—exclamó con ahogada voz.—

¡Mi hija!

— 325 —

—Sí, vuestra hija... y también de eso tengo la prueba.

—¿Hé aquí, sin duda, por lo que me inspiraba terror sólo el verla sin conocerla.

—Sí, y hé aquí también por lo que es preciso que no vuelva a poner los pies en esta casa... Una circunstancia imposible de prever, y por consiguiente de evitar, puede levantar el velo que oculta su pasado. Entonces hablaría.

—Teneis razon, una y mil veces razon...

Pero puesto que es la emisaria del conde Ivan y Alberto de Gibray, ¿saben ellos que es?...

—No saben nada—interrumpió Mauricio.—Sólo la casualidad les ha reunido en un pensamiento comun. Personalmente no sería de temer, porque ignora el nombre de su madre; pero puede hacerla ciertas preguntas y adivinar por sus respuestas el pasado Pablo de Gibray, como Juez de instrucción hábil que es.

Valentina estaba aterrada.

—¡Ah!—murmuró con voz apenas perceptible.—Es la fatalidad quien ha puesto en manos de nuestros enemigos esa hija maldita y la ha traído tan cerca de nosotros... ¡Y cuando pienso que María se ha constituido en su protectora y amiga!

—¿Qué más natural?—repuso Mauricio con diabolica sonrisa. Es su hermana y halla en ella la voz de la sangre.

—Pero, ¿cómo impedir que venga aquí esa hija maldita, nacida sólo para mi vergüenza y desgracia?

—No lo sé; además, no soy quién para mandar en casa de vuestro marido. Vos

— 328 —

bilidad, y comprometiendo el éxito de sus proyectos matrimoniales.

Se decía con amargura que si el abate Merrys hubiese hecho con más rapidez sus trabajos químicos, no sería ya de temer la joven en aquel momento.

Se preguntaba el medio de hacerla permanecer algunos días más en el colegio de la señora Dubief, y sobre todo, el cómo había de impedir que fuese a instalarse en el hotel Brassolles.

Como era natural, estas preguntas, a las que no podía hallar respuesta, la causaban una preocupación muy grande y le disponían a la melancolía.

Al salir Simona del hotel Bressolles, se fué a la calle Vavin, a casa de Gabriel Servet.

El repartidor a quien hemos visto colocarse enfrente del hotel, seguía allí.

Al ver salir a Simona, volvió a guardar los prospectos para seguirla.

Cuando la joven entró en casa de Gabriel Servet, se instaló en la acera de enfrente, continuando la distribución.

Al cabo de media hora llegó el conde. Iba a buscar la respuesta que le prometiera la joven lencera.

—El señor conde nos la ha querido jugar—pensó el repartidor.—Ha querido hacernos creer que había abandonado París... Pero eso no impedirá que hoy mismo sepamos donde vive.

Simona acababa de contar a Gabriel lo que había sabido en el hotel de la calle de Verneuil.

Al llegar Ivan volvió a referirlo, expli-

— 321 —

bia hecho portadora a la joven lencera de comunicaciones particulares.

—¡Las dos y media!—dijo de pronto mirando su reloj.—Recordad, señorita, que debemos tomar el tren para Maisons Laflitte a las tres y media.

—Es verdad—dijo María.—Lo había olvidado.

Simona se levantó.

Hacia un momento que se había metido la mano derecha en el bolsillo y sus afilados dedos arrollaban la carta del conde Ivan.

Veía que la era imposible encontrar una ocasión de poder estar sola con María, y sin embargo quería a toda costa entregarle dicha carta, pues no le cabía la menor duda que la joven se resignaba a un matrimonio odioso.

—Así, pues, mi querida Simona—le dijo María,—haredis todo lo que dependa de vos para venir a instalarnos a mi lado en los primeros días de la semana próxima.

—Sí, señorita. Espero estar allí para presenciar vuestra felicidad...

—¡Mi felicidad!—repitió María con amarga sonrisa.—¡Mi felicidad, sí!

Y al mismo tiempo tomaba la mano que le tendía su protegida, al estrechar la cual sintió entre los dedos de Simona la carta arrollada.

Se estremeció violentamente y cogió aquel papel.

Simona estaba vuelta de espaldas a la mesa.

El movimiento que acababan de hacer pasó completamente desapercibido.

El servicio encomendado al Café Suizo, no dejó nada que desear, constituyendo la cena el siguiente Menú:

Sopas.
Raviolos.—Pur de guisantes.
Frituras.
Croquetas de perdiz.—Pasteles de higadillos.
Relevés.
Chuletas de carnero.—Queso de pavo á la foie-gras.

Entradas.
Pichones trufados.—Jamón en dulce.
Pescado.
Pescado á la Chambord.
Asados.
Pavo trufado.—Pavo asado.

Entremeses.
Atun á la Valenciana.—Anchoas.—Aceitunas rellenas.—Idem aliñadas.—Sardinas sin espina.—Salchichón.—Lengua en escarlatina.—Acharas.

Postres.
Queso de plato y Gruyere.—Dulces surtidos.—Peras y melocotones en su jugo.—Galletinas de melocoton y fresa.—Quesos helados.—Café y the.

Vinos.
Sauterne.—Burdeos.—Rhin.—Manzanilla.—Champagne.

Licores.
Chartreuse.—Benedictino.—Marrasquino.—Auisete de Burdeos.—Crema de Rosa.

La estancia en el salón destinado á comer se hacia verdaderamente deliciosa, por gozarse en él de una temperatura mucho más baja que en el salón de baile, en el que hubo momentos en que se respiraba una atmósfera verdaderamente asfixiante, por lo que fué muy agradable la feliz idea de regalar pequeños abanicos á los caballeros.

Durante toda la noche, se sirvieron en los ambientes de señoras y caballeros toda clase de sorbetes, ponches, dulces, refrescos y vinos de todas clases.

El Excmo. Sr. Gobernador general abandonó el salón á las dos de la mañana, continuando el baile hasta las cuatro y media.

En resumen: la fiesta que dejamos reseñada no careció del más insignificante detalle, pudiendo asegurarse que ha sido una de las mejores que se han dado en Manila, por lo cual felicitamos á la corporación municipal.

EN EL COLEGIO DE TIPILES.

¿Hablaba V. de mi pleito? Es decir quieren nuestros benévolo lectores que molesto una vez más su atención hablando de los felices resultados que pueden obtenerse en Manila con la buena disposición de sus naturales para la música? Pues nos dan pie para ello los exámenes verificados anteayer á las diez de la mañana por los alumnos del colegio de Tipiles en su local de la calle de Palacio.

Su programa se componía de examen de solfeo, canto, violín y piano y como final seis números de varias zarzuelas, presentando á los alumnos los profesores señores Echegoyen, Valdés y Camps.

En la primera de dichas asignaturas, observamos desde el primer niño que se presentaba, una gran seguridad en la medida y en la afinación, habiendo seguido el resto de la clase con brillante resultado sin que notáramos la más insignificante falta en ningún alumno; acto seguido solfearon y vocalizaron lecciones á dos voces, con el mismo perfecto ajuste y afinación, terminando con una obra á dos voces de Bordese y la plegaria á la Virgen por Gonzalo. Reciba nuestro querido amigo el señor Echegoyen nuestro más completo parabien por el estado brillante en que tiene la clase.

Tocó el turno á la de violín, encargada al profesor señor Valdés, y después de dos estudios ejecutados al unísono por tres y dos alumnos respectivamente, tocaron todos los de la clase el Pizzicato de Sivia de un modo inmejorable, ejecutando á la perfección los *crescendos* y *ritardandos* como si solo fuera un solo instrumentista, sin haber notado ni un nota falsa ni un solo sonido fuera de lugar. Como se trata de niños de tan corta edad, nos parecía oír una sección de una orquesta liliputiense.

La clase de piano, encomendada al señor Camps, satisfizo también á la concurrencia. Cuatro obras ejecutaron los alumnos á dos, á cuatro y á seis manos, observando en todas ellos el esmero con que son dirigidos por su inteligente profesor.

Terminó el acto con un pequeño concierto vocal, compuesto de seis coros, con acompañamiento de piano y no podemos menos de repetir los elogios justísimos que merece el señor Echegoyen por el resultado obtenido sobre 18 coristas en miniatura.

El Excmo. é lmo. Sr. Arzobispo de Manila honró con su presidencia el acto y tuvimos el honor de oír de los labios de S. E. la satisfacción con que vió los resultados brillantes que se obtienen en el colegio de tipiles.

Cárlos S. del Valle.

EPÍSTOLA TAURINA.

A treinta y uno de mayo, de vuelta del redondeo de Calero, amigo Fausto, emborrone este papel para que pueda salir del Luzon en el expres.

Con una aceptable rebaja en los precios se había anunciado esta nueva corrida de toreros, á beneficio del público; y á pesar del beneficio y de la baratura, las gradas del circo no contenían á la hora de empezar la brega sino un tercio escasamente del público que pueden alojar en un lleno. En los palcos se veían algunas, aunque pocas, mestizas de *buten* y unas niñas primorosamente vestidas de majas. El tendido de sol estaba ocupado á medias por militares de tropa.

Triste espectáculo que apena el ánimo de los aficionados y muy especialmente el del empresario que ha levantado una plaza para no verla llena más que el día de la corrida benéfica. Pero hay que tener presente que se necesita un amor al arte y una voluntad de primera, para lanzarse á las cuatro de la tarde á través del campo de la Sabana con la lluvia de fuego que Febo rutilante eparce sobre la desdichada Perla del Oriente, en estos días.

Presidia la plaza el simpático concejal del distrito, don José Reyes, que ocupó su palco en unión del señor Comandante de la sección Veterana, á la hora fijada en los carteles. En el palco contiguo se puso al habla, para evitar cualquier mala inteligencia, el señor Federico.

Dada la señal salió el aguacillo, que era un guapo chiquillo, y montaba un notro moro de cuerpo y buena estampa. Entre ambos cumplieron á satisfacción su cometido con aplauso de la concurrencia.

Ocupó la gente sus puestos, se sacudió las moscas el señor Presidente y tocaron los clarines una sinfonia, como todas las de la tarde, arreglada del francés, digo arreglada entre reminiscencias de las que se tocan en la Peninsula y de las que usan en los cuarteles de caballería. Y salió el primero, *Chiripero*, con divisa roja y blanca, colorao, de poco cuerpo pero de ménos *alma*; se tiró al salto contra la barrera y consiguió á duras penas caer al otro lado.

Abiertas las valbudas de seguridad, volvió á la arena pero con el firme propósito de no meterse con nadie.

Los piqueros se *picaron*... el amor propio, pero en balde; volvió el presidente á sacudir el pañuelo, horizontalmente, y abrióse de nuevo el chiquero para que se retirase á descansar, pero á *Chiripero* no le debía gustar aquella oscuridad y cantaba para sus adentros

cuando quise no quisiste
y ahora que quieres no quiero,
y hubo necesidad de sacar un manso grande negro y con un cenorro sin badajo, pero que llegó á los medios, dijo dos palabritas al oído de su futuro colega y se lo llevó á pastar; sin dejar siquiera para muestra las cintas de su tocado.

Y salió otro primero, que supongo llamárase *Zapatero*; rubio, regularmente arao y de algún más peso que su antecesor. Vega le buscó quimera hasta en los medios, y por dos veces, sin resultado, porque *Zapatero* no quería bronca. Marcial, más afortunado le dió una mojada como por casualidad. Vega repitió la operación á medias, y visto que no se rehacía, el Presidente sacó el paño rojo y los clarines tocaron á fuego.

Andrésillo con su habitual destreza le soltó dos cohetes de esos que Cavagliani llama *bombas reales* y que se oían en Malabon. Guerrita intentó hacer otro tanto pero las clavó en el suelo, y Andrés remató la suerte con otro par en el mismo morrillo, pero sin piroteancia.

Sonó la trompa guerrera y Telesforo se presentó al señor Presidente con el siguiente introito:

Brindo por Su Excelencia
aunque esté ausente;
brindo por la Presidencia
y por toos los presentes,

y se fué en busca de *Zapatero* que estaba cada vez más escamao, y no quería contribuir á su *suicidio*. Dos veces le metió *Torerito* el trapo en la misma cara y ná, ni le oíó. Después de dos ó tres vueltas se pudieron encontrar de nuevo y previos dos ó tres capotazos, aprovechando una oportunidad, se tiró a fondo con cariño y le dejó el estoque hasta el puño aunque algo bajo.

A los pocos pasos se acostó, y *Malagueño* le firmó el pase con una sola rubrica.

Música, mulillas, palmadas y tabacos.

El segundo, ó tercero mejor dicho, no sé si sería *Lucero*, por que con volver los bichos al corral por el mismo chiquero, arman tal *gulya* los torileros, que nadie sabe ya el orden de las reses, y se dá margen á disgustillos entre los *mataores* que tienen que bregar con bichos distintos de los que tenían apartados.

Pero dejemos estas pequeneces y veamos lo que da de sí *Lucero*, colorao, de bonita estampa, mestizo, y queriendo desde el primer momento. A salir arremetió con Vega recibiendo una buena vara, después tomó otra de Marcial y otra del primero. Los puyazos no le debieron hacer mucho daño ó el bicho comprendió que debía ponerse en bien con la caballería, porque seguía al de Vega como si fuera un perro y no había quien fuese capaz de sacarlo de la quenera de los caballos, entre los cuales y el torero se armó tal lío en los tableros que hubo necesidad de sacarlo del rabo. Abandonaron la arena los garrochistas, el *Barbero* le cogió dos zarzillos un poco bajos, Tarugo medio par en el brazuelo y otro en tierra y tocando á morir, Mazantini se dirigió á brindar en los siguientes términos:

Señor Presidente:
ese hecerro le mato yo,
diga Vd. que si
y el que no lo crea
que me mire á mí.

La tarde estaba de buenas, porque á los pocos pases, en dos de los cuales pudo haber sucedido alguna avería por meterse al quite *Barbero* con más voluntad que saber, Mazantini se cogió con una hasta él gavilán, aunque un tanto bajuna, pero que fué suficiente para rendir la res, que de un alfilerazo despachó el de Malaga.

Muchas palmadas y tabaco.

El que formaba detras, debía llamarse *Campanero*; era lijero de carnes y de piés, de color rata. Al paso se encontró una vez con Marcial y otra con Vega que apenas le señalaron la piel y *picado* algun tanto se dirigió con intencion contra los caballos tomando hasta cuatro varas más de Vega y dos de Marcial, recargando alguna vez hasta el punto de levantar en peso al penco de Vega y estar próximos los ginetes en dos ocasiones á perder el equilibrio. ¡Bunito torero!

Andrésillo le puso dos pares buenos, Guerrita y el Barbero medio cada uno, regularmente, y Telesforo al sonar el clarín brindó la muerte al señor M. Nubia que se hallaba en la meseta de arrastre.

Lucida fué la faena, consistente en tres tandas de tres pases naturales ya con la derecha ya con la izquierda y una estocada, como las de la tarde, entera aunque algo baja, y toro muerto.

Telesforo recibió del señor Nubla un papel monea.

Mientras el Moreno le cortaba el pelo, la música hizo oír la marcha real en prueba de que el Excmo. Sr. Gobernador general llegaba á la plaza.

S. E. apareció en el palco destinado á la primera Autoridad, contestando al saludo del público.

El quinto parecía por su pelo y su tamaño un pacífico carabao, y como en los hechos no demostrara otra cosa, el Presidente le mandó retirar, saliendo de nuevo un manso sino dos y el torero retirado primero para ir aprendiendo el oficio; la plaza parecía un corral, pero por poco rato, pues los cabestros dando muestra de saber su obligación, arrastraron consigo á los toreros.

Y se soltó el que hacía el número seis; negro, parao, de buena presencia y de estatura.

Tomó una puya de Marcial y un marro:

nazo de Vega, en medio de tres ó cuatro intentonas, y para ver si desportaba algun tanto le mandaron tostar la piel.

Andrés lo hizo con un par de Cavagliani, del cual se cayó medio, otro en dos tiempos y el Barbero con otro medio, y pasó á manos de Mazantini que improvisó de este modo

Brindo por Vucencia,
por la familia de Usia,
por el pueblo de Manila
y por el de Sevilla.

Y las cosas breves y bien: dos pases y una estocada en el sitio que las apunta todas y al avio.

El puntillero se desacreditó no acertando hasta la segunda.

Marcha real para despedir al Excmo. Sr. Gobernador general, y el público satisfecho.

Resumen: dos toreros buencitos, otros dos medianos y dos al corral. El servicio de manos muy aceptable, pero debe hacerse otra salida para el corral y no tener que retirar los toros desechados, por el mismo chiquero. La gente trabajando con fe y con suerte, pues el mejor resumen que se puede hacer es el que sigue: Cuatro estocadas y cinco puntillazos para despachar cuatro toreros, no se ve todos los días por estas auras.

Hasta la próxima. Tuyo.—P. P.

Por el vapor *Esmeralda*, que llegó ayer de China, hemos recibido los siguientes telegramas:

Londres, 21 de mayo.
Los guardias han recibido orden de detenerse en Alejandria.

El *Daily News* publica un párrafo manifestando que ésta orden estaba relacionada con las negociaciones entabladas entre Rusia é Inglaterra.

Hong kong, 27 de mayo.
Se han recibido telegramas del Norte en los que se dice que las negociaciones de paz entre Francia y China progresan satisfactoriamente y que se habian arreglado todos los detalles importantes.

Londres, 22 de mayo.
El *Standard* publica un párrafo manifestando que Rusia ha presentado nuevas reclamaciones.

El secretario de Estado por guerra en contestación á una interpelacion, dijo que era impropiciente hacer ampliacion alguna por ahora respecto á la detencion de los guardias en Alejandria.

Londres, 24 de mayo.
El almirante Hornby ha sido nombrado comandante general de la flota.

Se intenta reunir quince acorazados en Portland.

Existen divergencias de opinion en el gabinete motivadas por la renovacion del acta de crímenes en Irlanda.

El general Wolsley está en el Cairo.

El presidente del Consejo de Ministros contestando á una pregunta ha dicho que habian tenido lugar negociaciones entre Inglaterra y Turquía para la ocupacion turca de Suakin. Sobre este particular no ha habido negociaciones con otra potencia.

Ha sido aprobado el gasto de 5 millones de libras esterlinas para la construccion de caminos y ferro-carriles militares en la frontera India.

Ha sido destinado al hospital de Cañacao el segundo practicante de la armada, don Dimas Guerrero.

Se ha dispuesto el reconocimiento facultativo por la plaza, del alférez del regimiento de Manila n.º 7, don Félix Mediavilla.

La Secretaría del Excmo. Ayuntamiento, se ha servido enviarnos el siguiente anuncio: «A fin de sanear el terreno que rodea las edificaciones del Hospital Militar de esta plaza, se previene á los encargados de los carros que conduzcan escombros sobrantes de todas las obras públicas y particulares, los viertan en el terreno contiguo al camino de la Concepcion, prohibiéndose desde el día siguiente de este anuncio hacerlo en cualquier otro punto que el de que se trata, quedando la Guardia civil veterana encargada de la vigilancia y cumplimiento de lo preceptuado.

Lo que de orden del Excmo. Sr. Corregidor se anuncia para conocimiento del público.

Manila 1.º de junio de 1885.—Bernardino Marzano.»

Con motivo de pasar á quinta situacion el cañonero *Albay*, ha sido destinado al de igual clase *Joló*, el practicante excedente de la Armada, don José García Otero.

Del periódico oficial de ayer, copiamos el siguiente decreto del Gobierno general de estas Islas, fecha 30 del mes último, sobre la próxima funcion religiosa del Santísimo Corpus Cristi:

«Para que en la funcion religiosa del Santísimo Corpus Cristi, se ostente toda la solemnidad con que la Iglesia celebra tan señalado día, y deseando este Gobierno general Vice-Real Patronato cooperar al mayor esplendor del culto, cual corresponde hacerlo á un pueblo que entre sus gloriosos títulos cuenta como el primero el de ser católico; se invita á todas las Autoridades y Corporaciones eclesiásticas, civiles y militares, para que asistan á la mencionada solemnidad, cuya procesion deberá salir el día 4 de junio próximo á las seis de la tarde, de esta Santa Iglesia Catedral, yendo por las calles de Palacio, Real y Cabildo.

Comuníquese y publíquese.—Terreno.»

Ha sido destinado á las inmediatas órdenes del Excmo. Sr. Capitan general de estas Islas, el comandante del arma de Caballería, don José de Laguardia, gobernador P. M. de la provincia de Abra.

Ayer se relevaron los destacamentos de infantería, de San Antonio Abad, San Francisco y San Juan del Monte, que cubren mensualmente la guarnicion de esta plaza.

Anteayer tarde y tras breves horas de enfermedad, entregó su alma al Criador, el señor teniente coronel de Artillería don Joaquin Bassols y Folguera, víctima de una calentura perniciosa.

Jefe querido de sus subordinados, baja al sepulcro cuando la suerte se le mostraba propicia y habia realizado la aspiracion que pocos alcanzaban en un cuerpo de escala cerrada, que es llegar siendo aún jóven al empleo de coronel.

Ayer mañana se celebraron las honras en el templo de Santo Domingo, con una nu-

merosa asistencia, claro testimonio de las simpatías que gozaba el difunto.

El duelo fué presidido por los Excmos. Sres. General Segundo Cabo, Subinspector del cuerpo, señor Verdugo, inspector de artillería alcalde de primera eleccion.

Un batallon del cuerpo de Artillería lo acompañó hasta fuera de Puerta Real para hacerle los honores de ordenanza.

Acompañamos á la señora viuda de Bassols, así como á su familia ausente, en el dolor que han de experimentar por tan irreparable pérdida.

Ha sido cursada á Capitanía general la propuesta reglamentaria de ascensos y destinos del arma de infantería, correspondientes al mes actual.

Con una media entrada escasa dió su funcion de desagravio el domingo último la compañía Cubero en el teatro Filipino.

Al leer eso de desagravio, suponíamos que se habia pintado alguna decoracion para la nueva zarzuelita, ó al ménos que se contaba ya en aquel teatro con persona que se cuidase del decorado de la escena, pero nada de eso; con lástima vimos al levantarse el telon para *Con paz y ventura*, que seguía el mismo abandono puesto que despues de las dos puertas ajustadas á las primeras cajas de bastidores, con éstos de sala como requiere el libro, figuraba en la tercera caja de la izquierda del espectador un bastidor de bosque y haciendo *pendant* en la parte derecha, otro bastidor de muro de castillo ó cosa que se le parece, é inmediatamente el telon de sala armonizando con los primeros.

De la nueva obra representada aquí por primera vez el domingo, poco hemos de decir, pues todo su mérito se reduce á presentar tres tipos de mujer, interpretados por una misma artista, sin que el argumento, ni la trama, ni ninguna de las demás condiciones que debe tener toda obra lirico-dramática, brillen por su novedad ni por su excelencia.

La *Raguer* desempeñó con el entusiasmo que despiiega en todos los papeles que se le encomiendan, el de vieja gaditana remulgada, el de zafia aragonesa y el de descomedida cigarrera, interpretando á conciencia los números de canto.

No creemos que *Con paz y ventura* se haga vieja en los carteles, pues no agrada grandemente á los señores.

Las demás obritas puestas en escena alcanzaron la misma ejecucion que de ordinario, y el cancan de *Termera 7, tercero* hubo que repetirlo, aunque de mala gana por parte de la Tagaroma, hasta tres veces. En *Picio, Adan y Compañía*, se distinguió por su displicencia el de Onis, que no se cansa de llevar *abuchoes* del público.

Todo esto dicho sea con permiso de don Alejandro y de Navarro.

Nos enteramos con satisfaccion de que por la Direccion general de Administracion civil y en vista de las noticias de reaparicion del cólera en algunos puntos de la Peninsula y aun de Egipto, se han dirigido comunicaciones urgentes á nuestros consules en Singapore y en Hong-kong para que manifiesten las noticias que respecto al asunto haya en dichos puntos y las medidas sanitarias que por las autoridades se tomen.

Dignas de encomio son estas prevenciones, pero siendo los puntos infestados en la Peninsula los que más importancia revisten para nosotros, de agradecer seria que directamente y por telegrama se entendiesen nuestras autoridades con las de la metrópoli, á fin de saber oficialmente la importancia que el mal puede revestir y las precauciones que en su vista deben adoptarse.

La Junta general de Socorros ha remitido por el último correo á la madre patria como resultado de la suscripcion abierta en estas Islas, la cantidad de 25,000 pesos para los desgraciados de las provincias de Málaga y Granada.

Se ha dispuesto que el segundo maquinista y el ayudante eventual de maquina de la Armada, don José Cortés y don Basilio Acha Cruz, respectivamente, embarquen en el aviso de guerra *Marqués del Duero*.

Han sido nombrados Curas Párrocos interinos:

Del pueblo de Cuartero en el distrito de Cápiz, el R. P. Fr. Juan Fernandez, religioso agustino.

Y de los pueblos de Agutayo y Cuyo en Calamianes los RR. PP. Fr. Gregorio Tejero y Fr. Mariano Rodrigo, respectivamente, religiosos recoletos.

Se ha recibido la cédula de cruz de la Real y militar orden de San Hermenegildo expedida á favor del comandante del tercer tercio de la Guardia civil don José Gil de Abale.

En la mañana de ayer, flotaba sobre las aguas del rio Pasig, cerca del embarcadero de la plaza de Santa Cruz, el cadáver de un hombre al parecer español.

Avísalo oportunamente el pedáneo de dicho arrabal, dispuso que se sacara el indicado cadáver de aquellas aguas, así como que fuera conducido al hospital de San Juan de Dios, y procedió enseguida á la instruccion de las oportunas diligencias para conocer las causas que ocasionaron dicha desgracia.

Por la escala de antigüedad han sido promovidos al empleo de sargento segundo, los cabos primeros del regimiento de Iberia n.º 2, Luis Nuñez, Baldozero Villalobos y Santiago Nuñez.

Del *Boletín Eclesiástico* del domingo último copiamos el siguiente sueto:

«En la mañana de ayer sábado 30, S. E. I. celebró órdenes mayores, confiriendo: El *Subdiaconado*, á don Juan Guevara y don Vicente Rosuro, Seminaristas y don Angel Moreda, de la Congregacion de la Mision.

El *Diaconado*, al R. Fr. Ruperto de Blás, recoleto.

Y el *Presbiterado*, á los RR. PP. Fr. Jacinto Abarra, Fr. Agustin Cervero, agustinos calzados, y Fr. Juan Herrero, recoleto.»

Ayer ha sido reconocido por facultativos castranenses, en el Hospital militar de esta plaza, el músico mayor del regimiento de Mindanao n.º 4, de guarnicion en la plaza de Joló, don Ramon Mira Botella.

La Secretaría del Tribunal de Cuentas en

virtud de acuerdos de los señores Ministros jefes de las secciones 1.ª y 2.ª del propio cuerpo, llama á don Luis Miranda y Magdalena, á don Vicente Calleja y á don José Primo de Rivera.

Se han expedido pasaportes á favor del practicante y carpintero de la Armada, don José García Otero y Lorenzo Mariano, respectivamente, con objeto de que puedan incorporarse á Puerto-Princesa, donde han sido destinados.

Segun comunicacion de la vicaría foránea de la provincia de Bulacan, en la noche del día 24 del mes último falleció en el pueblo de Malolos el presbitero don Carlos Vicente.

Han tenido entrada en la Subinspeccion de las armas generales, los ajustes de haberes formados al teniente coronel don Wenceslao Macías, capitán don Antonio Sastro y alférez don José Molina, todos del arma de infantería.

Segun anuncio que en la Sección religiosa de este número insertamos, el jueves próximo, empezará en la capilla á cargo de los PP. Jesuitas, la novena del sagrado Corazon de Jesús.

Llamamos la atencion de nuestras lectoras acerca de estos cultos que siempre han revestido la mayor solemnidad y se han visto concurridos por ininidad de devotos.

Por el vapor-correo *Pasig*, que saldrá para el S. E. de este Archipiélago, mañana á las diez de ella, la Administracion general de Correos, remitirá hasta las ocho de la misma, la correspondencia para Romblon, Batán, Cápiz, Iolilo, isla de Negros, Anique, Concepcion, Dapitan, Misamis, Dumaguete, Cebu, Bohol y Surigao.

Por el vapor-correo *Mindanao*, que con destino al Norte de Luzon, saldrá mañana á las ocho de la misma, se admite hasta las diez de la noche de hoy, la correspondencia para Zambales, Pangasinan, San Fernando (Union), ambos Ilocos, Abra, Lepanto, Bontoc, Trinidad, Tiagan, Aparri, Tuguegarao é Ilagan.

Por el vapor-correo *Rómulo*, que saldrá para el Sur de Luzon, mañana á las ocho de la misma, se enviara hasta las diez de la noche de hoy, la correspondencia para Batangas, Mindoro, Laguanon, Pasacao, ambos Camarines, Burias, Masbate, Donsol, Sorsogon, Legaspi, Albay y Tabaco.

Por el vapor *Sorantes*, que con destino á Bulán, Dact y Nueva Cáceres, saldrá hoy á las doce del día, se admitirá hasta las diez de la mañana la correspondencia para dichos puntos y Albay.

Por el vapor *Herminia*, que saldrá para Nueva Cáceres y Dact, mañana á las ocho de la misma, se enviara hasta las diez de la noche de hoy, la correspondencia para dichos puntos.

Por el vapor-correo *España*, que saldrá para Singapore el 10 del actual, á las nueve de la mañana, se remitirá la correspondencia oficial y particular para Europa.

En su consecuencia las cartas y periódicos certificados, se admitirán el día 9, desde las nueve de la mañana, á las doce del día, de cuatro á siete y media de la tarde y de nueve y media á las once de la noche, y el día 10 de seis á siete de la mañana, estando abierta la raja para la demás correspondencia, desde las ocho de la mañana hasta las doce de la noche del 9, y de seis á siete de la mañana del día de su salida.

Se ha dispuesto que pase á prestar sus servicios al destacamento de la plaza de Bulabac, el comandante graduado teniente del regimiento de Manila n.º 7, don Eugenio Velez y Corrales.

Anteayer tarde con motivo de ser el último día del mes de las flores, recorrió las principales calles del arrabal de la Ermita una lucida procesion en la que iban de alumbrantes multitud de hermosas dalagas, primorosamente prendidas con saya azul y velo blanco.

La imagen de la Virgen, en unas lujosas andas, cuajadas de luces y flores, cerraba el bello cortejo, detrás del cual, marchaba una música que poblaba el espacio de alegres armonías.

Con tal motivo fué grande la animacion que reinó en aquel pintoresco arrabal en las primeras horas de la noche.

Segun telegrama recibido por la casa consignataria ayer mañana, llegó á Singapore el vapor-correo *Isla de Panay*, saliendo para este puerto á las dos de la tarde del mismo día.

Dicho buque trae sesenta y dos pasajeros.

Tenemos entendido que la semana próxima, se verificará un concierto vocal é instrumental, cuyo programa se organiza á iniciativa de la distinguida cantante señora Vito, que se propone regresar en breve á la vecina colonia de Hong-kong.

A realizar el pensamiento de dicha artista, contribuirán varios elementos musicales ya ventajosamente conocidos en esta capital, siendo probable que nuestra Superior Autoridad le preste su apoyo, en vista del objeto de la velada, que no dudamos será tan brillante como todas las de su clase que se han verificado en esta temporada.

En el vapor *Esmeralda*, que llegó ayer de China, vinieron de pasajeros don Manuel Navarro, don Francisco Chofré, don Salvador Chofré, don Enrique Smith, don Nicolás Bravo, don Enrique Fols, don José Elizaga, y 125 chinos.

Superior á todas las aguas de colonia es la legítima Agua Florida de Murray ée Lanman. Compañía de la destilacion perfecta de las más ricas flores del Trópico cogidas en toda su lozanía. Para el Baño y el Tocado no hay nada igual. Perfuma, fortalece, calma, refresca y deleita. La legítima lleva al rodeo del cuello de la botella una tira blanca en que aparecen grabadas en acero las palabras «Marca Industrial» y el escudo de la firma de sus únicos propietarios Lanman ée Kemp, New York.

SOCIEDAD HÍPICO-TAURINA.

Se pone en conocimiento de los señores Socios que el martes 2 de junio á las cuatro y media de la tarde celebrará esta Sociedad la segunda corrida de becerros y carreras de cintas en la plaza de Toros de esta capital.

Desde el domingo próximo estarán las medallas distintivas á disposicion de los señores Socios en el establecimiento «La Confianza» calle Real, suplicándoles se sirvan llevar aquella el día de la funcion en lugar visible á fin de evitar confusiones.—El secretario, José de Montes.

BUQUES

VAPOR-CORREO GRAYNA. Saldrá para Oulion, Cuyo, Puerto Princesa, Balabac, Joló, Isabela de Basilan y Zamboanga, el miércoles 3 de junio.

VAPOR-CORREO PASIG. Saldrá en expedición impar para Romblon, Batán, Iloilo, Dapitan, Dumaguete y Cebu, el miércoles 3 de junio.

VAPOR-CORREO MINDANAO. Saldrá para Subic, Sual, San Fernando, Salomague y Aparri, el miércoles 3 del actual a las ocho de la mañana; regresando por las mismas escalas.

VAPOR-CORREO ROMULUS. Saldrá en su viaje impar para Batangas, Calapan, Boac, Laguinanoc, Pasacao, San Pascual, Palanoc, Donsol, Sorogon, Legaspi y Tabaco, el miércoles 3 del actual a las ocho de la mañana; regresando por Tabaco, Sorogon, Donsol, Pasacao, Laguinanoc y Batangas.

VAPOR CASTELLANO. Saldrá para Catbalogan y Taloban, el miércoles 3 de junio, a las cuatro de la tarde.

VAPOR HERMINIA. Saldrá para Nueva Cáceres y Daet, el miércoles 3 de junio.

CHINA AND MANILA STEAM SHIP COMPANY LIMITED. VAPOR EMERALDA. Saldrá para Hong Kong y Hmuy, el viernes 5 del actual a las cuatro de la tarde.

PARA ILOILO. El vapor Buluan saldrá directamente para dicho punto, el sábado 6 de junio.

PARA OREBU. El vapor Eolus, saldrá para dicho punto, dentro de breves días.

PARA SORSOGON, GUBAT Y LEGASPI. Saldrá el vapor Antonio Muñoz, el sábado 6 de junio.

PARA BULAN, NUEVA CACERES Y DAET. Saldrá el vapor Serantes, el martes 2 de junio a las seis de la mañana.

VAPOR ROMEO. Saldrá el jueves 4 del actual para Iloilo, Cebu, Dumaguete, Baybay, Longos, Masin y Maiboc.

VAPOR HERMINIA. Saldrá para Lagonoy, Daet, Nueva Cáceres y Bulan, el miércoles 3 del actual a las ocho de la mañana.

AVISOS

Compañía de las MENSAGERIAS MARITIMAS

El vapor DYMAH de 5000 toneladas y 600 caballos de fuerza, saldrá de Hong-kong el 11 de junio y de Singapore el 18 de junio.

Por el vapor-correo que saldrá de Manila el 10 de junio en combinación con esta misma maña francesa, los señores pasajeros alcanzará en Singapore con anticipación dicho vapor.

De Manila a Marsella. Por fletes y pasajes, acóndase a M. Henry.

MANILA JOCKEY-CLUB. De orden del señor Presidente, se cita a Junta general de socios que tendrá lugar en los altos de la redacción de «El Comercio» el martes dos de junio a las cinco de la tarde.

Para los alumnos DE LA UNIVERSIDAD. Se dan lecciones de Psicología, Lógica y Ética a 5 duros al mes, en la casa del que suscribe.

Losas de MARMOL. BLANCAS DE ITALIA Y NEGRAS DE BELGICA. Venden los que suscriben y se encargan de su colocación, pulimento, recorte y ajuste, disponiendo al efecto de inteligentes operarios.

MADERAS. de todas clases, aserradas y en trozos, se venden a precios bajos en la tablería de San Sebastián.

Se vende un carruaje perezoza nuevo a precio arreglado; informarán en la carrocería de Garchitorenza, Escolta.

Se venden cromatas y caballos, en la calle de Megalares, núm. 12, darán razón.

La oficina de los señores Barlow y Wilson, se ha trasladado a los altos de la casa núm. 4, Plaza de Cervantes, San Gabriel.

Se suplica a la persona, que encuentre un caballo castaño, de cinco años de edad, con marca de dos asas en cada pierna, y cifra de A. B., se digna dar aviso a la casa núm. 87 en Tutuban, (Tondo) en donde se le dará las gracias una gratificación.

ALMACEN DE MÚSICA. STA. CECILIA. Se ha trasladado a la calle Real de intramuros, núm. 19.

MARTILLO DE J. GUTIERREZ. 24.—Pasaje de Norzagaray.—24. BINONDO. Debidamente autorizado y por cuenta de quien corresponda, venderé en amonada sin reserva, el martes 2 de junio a las diez de la mañana en este establecimiento, una pequeña partida de lozas en juegos de lavabo; vasos con asas, para caldo; tazas para café con platillos, jicaras para chocolates con id.; platos soperos y trinchantes; cubiertos de Ruzol, cuarterolas de tinto, cajas cognac, id. ginebra, sombreros de fieltro, papel catalán, id. de cartas, idem para tapizar, sobres, leontinas de doble, idem de níquel, relojes despertadores y porcelana de objetos.

Pérdida. Se suplica a la persona que haya encontrado un caballo bayo bicocho, con cabos negros, de 5 y media cuartas de alto y cuya marca es LA; se sirva entregarlo en la calle de Tanduay frente a la destilería de Inchausti, donde se le darán las gracias ó una gratificación.

MARTILLO DE J. GUTIERREZ. 24.—Pasaje de Norzagaray.—24. BINONDO. El miércoles 3 del corriente a las ocho de la noche en los altos del establecimiento, venderé en pública almoneda armaríos para ropa, id. colgador, id. para libros con cristales, camas, sofas, butacas metedoras, sillas americanas negras y blancas, id. de narra con brazos, lavadores, mesas veladoras, mesitas de noche, id. pabeteras, escribanías, lámparas, quinqués, espejos, relojes de pared, loza y cristalería é infinidad de objetos.

Se alquilan por 40 y 35 pesos al mes, las casas números 48 y 46 de la Isla del Romero, con entresuelo, aljibe y techo de hierro y por pñ. 19, la núm. 43 de la calzada de San Sebastian; informarán en la calzada de San Sebastian, 39.

En la calzada de San Sebastian, calle de Mendoza, se alquila una casa con techo de hierro galvanizado, con aljibe y sitio para carruaje y cuadra para tres caballos; en la misma darán razón.

Se alquila a bonita casa de campo situada en la calle Real de Paco, núm. 11, frente a la del señor Calero; darán razón en la calle de Palacio núm. 12 «Fonda del Universo.»

Se alquila la casa E en la calle de Gaztambide (San Anton) con cubierta de hierro. Darán razón en la plaza del Padre Morega, núm. 2.

Se alquila un entresuelo de dos piezas; en la calle del Beaterio, n.º 12, darán razón.

Se alquila un espacioso entresuelo a propósito para una familia, en la calle Magallanes, núm. 38, con tres habitaciones y puerta independiente; en los altos de la misma darán razón.

Se alquila Un camarín de hierro, en el Murrallón del Norte. Informarán: Barraca, 26.

En pñs. 28 al mes, se alquila la casa núm. 27 en Quiotan, Sta. Cruz, con aljibe y un entresuelo cómodo que puede ser ó no dependiente de la casa y demás comodidades; de sus llaves y condiciones se dará razón en la de San Pedro, núm. 2.

Se alquila la casa núm. 0, callejoncito vulgo Guipit, Joló (Sampaloc), con caballería y zaguán para carruaje; en la misma darán razón.

COMPRAS Y VENTAS. LETRAS, sobre Bilbao, venden. Aldecoa y Comp.

LOSAS DE MARMOL. Venden los que suscriben y se encargan de su colocación, pulimento, recorte y ajuste, disponiendo al efecto de inteligentes operarios.

MADERAS. de todas clases, aserradas y en trozos, se venden a precios bajos en la tablería de San Sebastián.

Se vende un carruaje perezoza nuevo a precio arreglado; informarán en la carrocería de Garchitorenza, Escolta.

Se venden cromatas y caballos, en la calle de Megalares, núm. 12, darán razón.

Se venden

QUINIUM LABARRAQUE. APROBADO POR LA ACADEMIA DE MEDICINA DE PARIS. El QUINIUM LABARRAQUE es un vino eminentemente tónico y febrífugo destinado a reemplazar todas las demás preparaciones de la quina.

Bazar Filipino. Sillas de montar, cabezadas, baticolas, acciones para estribos, zunchas, manillas, bocados, filetes, corrientes, estribos, espuelas y espollines; látigos de carruaje y de montar.

Bazar Filipino. Surtido completo de lámparas y quinqués, lámparas de mano, romanas y balanzas de mano y para mesa etc. etc.

Bazar Filipino. Se vende en la mayor parte de las Farmacias autorizadas con la firma de: La Casa L. FRÈRE y Ch. TORCHON

ENFERMEDADES DEL PECHO. HIPOFOSFITOS. DEL DOCTOR CHURCHILL. JARABE DE HIPOFOSFITO DE CAL.

AVISO AL PÚBLICO. Se ruega a las personas que desde provincias han pedido ejemplares del libro EL INDICADOR DEL VIAJERO EN LAS ISLAS FILIPINAS, se sirvan mandarlos recoger del establecimiento tipo litográfico de Chofre y C.ª, Escolta, en el cual se hallan desde esta fecha puestos a la venta, al precio de un peso ejemplar.

MARCA MONOPOL. La mejor cerveza que ha venido a Filipinas es la MARCA MONOPOL. Cualquiera que ha probado una vez esta riquísima cerveza no tomará nunca otra que la MARCA MONOPOL.

BOTICA DE D. PABLO SARTORIUS. 25.—ESCOLTA.—25. VINO de Peptonia Pépsica. Chapoteaut. Farmacéutico de 1ª Clase, en Paris.

PURGATIVO JULIEN. CONFITE VEGETAL, LAXATIVO Y REFRIGERANTE. Contra el ESTREÑIMIENTO.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

IRRIGADOR del D. ÉGUISIER. Tolley, Martin y Leblanc. CASA DEL INVENTOR. PARIS, 7, calle Cadet, 7, PARIS.

SEGUROS CONTRA INCENDIOS. The Manchester Fire Assurance Co. Los que suscriben habiendo sido nombrados Agentes de esta Compañía están dispuestos a aceptar riesgos a precios corrientes de la plaza.

The Liverpool et London et Globe Insurance Co. Los que suscriben han sido autorizados para pagar interinamente una bonificación de 15 POR 100 a los contribuyentes, por el premio satisfecho durante el año de 1884.

CANTON INSURANCE OFFICE 'LIMITED'. COMPANIA DE SEGUROS MARITIMOS. Los que suscriben han sido autorizados para pagar interinamente una bonificación de 15 POR 100 a los contribuyentes, por el premio satisfecho durante el año de 1884.

AVISO AL PÚBLICO. Se ruega a las personas que desde provincias han pedido ejemplares del libro EL INDICADOR DEL VIAJERO EN LAS ISLAS FILIPINAS, se sirvan mandarlos recoger del establecimiento tipo litográfico de Chofre y C.ª, Escolta, en el cual se hallan desde esta fecha puestos a la venta, al precio de un peso ejemplar.

MARCA MONOPOL. La mejor cerveza que ha venido a Filipinas es la MARCA MONOPOL. Cualquiera que ha probado una vez esta riquísima cerveza no tomará nunca otra que la MARCA MONOPOL.

BOTICA DE D. PABLO SARTORIUS. 25.—ESCOLTA.—25. VINO de Peptonia Pépsica. Chapoteaut. Farmacéutico de 1ª Clase, en Paris.

PURGATIVO JULIEN. CONFITE VEGETAL, LAXATIVO Y REFRIGERANTE. Contra el ESTREÑIMIENTO.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

Crema Dentífrica Y DENTORINA DE RIGAUD & Co.

Agua de Colonia DE LA MODA. RIGAUD & Co. 8, rue Vivienne, 8 PARIS.

PORTADOR DECAUVILLE. TODO DE HIERRO Y ACERO. FERRO CARRIL PORTATIL DE COLOCACION INSTANTANEA PRIVILEGIADO. CONSTRUIDO POR DECAUVILLE AINE, INGENIERO. DE PETIT BOURG (FRANCIA.)

El PORTADOR DECAUVILLE en solo siete años de existencia, ha obtenido veinte medallas de oro y todos los primeros premios.

Actualmente se emplea en todo el mundo por los Gobiernos, Establecimientos industriales y agrícolas, unos 3.600 kilómetros de rails, 30.000 wagones y veinte y dos locomotivas.

El éxito creciente del PORTADOR DECAUVILLE es debido especialmente a la gran economía y perfeccionamiento que representa sobre los antiguos modos de transporte y nuevos sistemas análogos y en particular para el arrastre de la caña-dulce.

Unicos representantes del constructor en Filipinas para otros informes y encargos de compra. VIDAL Y COMP.

LIBRERIA DE Ramirez y Giraudier, 3 MAGALLANES 3.

Acabamos de recibir por el último vapor. Summa de Santo Tomás, en castellano, por Abad de Aparicio, 5 tomos.

Propaganda Católica, por Sardá, 3 tomos. El liberalismo en pecado? por idem, 1 tomo.

San Francisco de Asis, por Pardo Bazan, 2 tomos. Sagrada Biblia, por Amat, en latin y castellano, 1 tomo.

Diccionario doméstico, por Cortés, 1 tomo. Historia de la filosofía, por fray Z. González, 3 tomos.

Colección de cuentos Teresianos, 1 tomo. Historietas Teresianas, 1 tomo. Ley de enjuiciamiento civil, por B. Reus, 6 tomos.

Manual de disecador, 1 tomo. Guía del tornero, 1 tomo. Obras de Selgas (edición de lujo), 5 tomos.

Idem de M. Pelayo, 6 tomos. La Tribuna, por Pardo Bazan, 1 tomo.

Guía práctica del procurador, 1 tomo. La Religión, por Sanchez de Castro, 1 tomo.

Jerusalem! Descripción exacta y detallada de los Santos Lugares, por don Manuel Ibo Alfaro, un tomo en octavo pasta.

Directorio ascético y místico, por Scaramelli, 6 id. Diccionario francés español, por Dominguez, 2 id.

Cuestiones litúrgicas, por Sancho, 1 id. Vida y honestidad de los clérigos, por Carbonero, 1 id.

La divina comedia del Dante, traducido por el Conde de Chesle, 3 id. Educación de las madres, por Aimé-Martin, 1 id.

Formulario magistral, por Bouchardat, 1 id. Diccionario latino-español, por Miguel, 1 id.

Id. id. id., por Valbuena, 1 id. Album de la bordadora, en 5 cuadernos.

Diccionario de derecho canónico, por Andrés, 2 tomos. Diccionario de la lengua castelana, por Caballero, 1 tomo.

Instituciones de derecho canónico, por Donoso, 3 id. Guía del fiscal militar, por Osorio, 1 id.

Diccionario francés-español, por Salvá, 1 id. Historia de España, por Gebhart, 7 id.

Compendium theologicum de Gury por Ballerini, 2 id. De la hermostru de Dios y su amabilidad, por Nieremberg, un tomo.

Vida de San Francisco de Asis 1 idem. Arte explicado y gramático perfecto, por Marquez, 1 id.

Física elemental, por Ganot, 1 id. Códigos fundamentales, por Gutierrez, 7 id.

Amayo ó los Vascos, por Villoslada, 3 id. Historia Sagrada, por Fleuri, 1 id.

Aritmética de los niños, por Vallin, 1 id. Gramática castellana, por Heranz y Quiros, 1 id.

Amigo de los niños, 1 tomo. Año Cristiano, con láminas, por Croisset 5 id.

Fernandez y Freire.—Diario de una peregrinación de Santiago a Jerusalem y Roma, 3 ts. Física y química, por Ramos 2 id.

Código penal de 1871, reformado y anadido, 1 id. Educación de las hijas, por Monseñor Dupanloup, 1 id.

Historia universal, por Cantó, 10 id. Estudios sobre elocuencia política, jurisprudencia y moral, por don S. Olozaga, un tomo en octavo pasta.

Cuentos españoles, contenidas en las producciones dramáticas de Calderon de la Barca, Tirso de Molina, Alarcon y Moreto por Fernandez, 1 id.

Palmas y laureles, lecturas instructivas originales de doña Angela Grassi, un t. en octavo, en cartón. Flores del cielo. La doctrina cristiana, explicada a los niños por medio de imágenes, por doña Pilar P. de San Juan, un t. en octavo cartón.

Historia de la Iglesia, por idem, 4 tomos en cuarto pasta. Derecho administrativo, por don Antonio Elias, 4 ts. en cuarto pasta. Legislación Hipotecaria, por id., 1 tomo id. id.

Lenguaje de las flores, 1 id. Aforismos, por Hipócrates en 1 id. Manual de evaluación de solares y fincas urbanas, por Martínez Nuñez, 1 t. en octavo pasta.

FRACANCIA IMPERECEDERA. Celebró AGUA FLORIDA de Murray y Lanman.

El Perfume mas fortaleciente y duradero que se conoce para el Tocador, el Pañuelo y el Baño.

Preparado solamente por sus dueños, LANMAN Y KEMP, NUEVA YORK.

Y de venta en todas las Perfumerías y Boticas.

WILLIAM PIPER COGNAC & BORDEAUX. UNICOS IMPORTADORES para las ISLAS FILIPINAS C. LUTZ Y C.ª MANILA.

Viaje á Egipto, PALESTINA Y OTROS PAISES DEL ORIENTE por el EXCMO. Sr. D. Narciso PEREZ REYO.

Esta obra se halla impresa con lujo y contiene grabados en su texto; consta de 3 tomos y se vende á rta. 6; en la Librería de RAMIREZ Y GIRAUDIER.

Se vende, una pareja de caballos bayos, baratos: Trinidad, 2, Santa Cruz.

Se venden baratas, cabras con crías y preñadas: Pu-nte Chinesco, Sibacon.

Depósito de piedras procedentes de las canteras de Mandolayan y artefactos de barro; en la calle de San Marcelino, núm. 5.

NUEVO SURTIDO. Papeles superiores con iniciales de varias clases, muy elegantes en dibujos y colores, con sobres.

Papeles lisos, surtidos, con sobres. Id. de luto, grande y pequeño.

Gran surtido de tinteros, pesa papeles, salvaderas, timbres, róllos de papel secante, lacre, goma líquida y para borrar, plumas de acero, portaplumas, reglas, corta papeles etc. etc.

Imprenta del Diario de Manila.

FOTOGRAFIAS DEL JAPON. Iluminadas, las hay de tipos, costumbres y paisajes.

Se venden en el «Almacén de Papel», Beaterio, 10, duplicado.

Baratissimos. Dos caballos fuertes, sanos y jóvenes, recién llegados de provincias se venden en pñs. 50; Real, núm. 20, Manila.

Fées de vida. Se venden en la imprenta de RAMIREZ Y GIRAUDIER.

MANILA. Imp. de RAMIREZ Y GIRAUDIER, editores propietarios.

MANILA. Imp. de RAMIREZ Y GIRAUDIER, editores propietarios.